

Hà Nội, ngày 24 tháng 11 năm 2017

XÁC NHẬN CÔNG BỐ PHÙ HỢP QUY ĐỊNH AN TOÀN THỰC PHẨM

Cục An toàn thực phẩm xác nhận công bố phù hợp quy định an toàn thực phẩm của:

Tên tổ chức, cá nhân: Công ty trách nhiệm hữu hạn Miwon Việt Nam

Địa chỉ: Phố Sông Thao, phường Thọ Sơn, thành phố Việt Trì, tỉnh Phú Thọ

Điện thoại: 02103848717

Fax: 02103848721

Email: rdmiwon@gmail.com

Cho sản phẩm: Conventional type mature soy bean paste big size (Tuong đậu lên men truyền thống loại to)

Sản phẩm trên thuộc nhóm Thực phẩm thường do Tập đoàn Daesang - Nhà máy Sunchang; Địa chỉ: 30, Sunchang-Ro, Sunchang-Eup, Sunchang-Gun, Jeollabuk-Do, Hàn Quốc, Hàn Quốc sản xuất phù hợp quy định an toàn thực phẩm.

Tổ chức, cá nhân có trách nhiệm thực hiện chế độ kiểm tra và kiểm nghiệm định kỳ theo quy định hiện hành và phải hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính phù hợp của sản phẩm đã công bố.

Định kỳ 5 năm tổ chức, cá nhân phải thực hiện lại việc đăng ký bản công bố phù hợp quy định an toàn thực phẩm.

Nơi nhận:

- Tổ chức, cá nhân;
- Lưu trữ.

**KT. CỤC TRƯỞNG
PHÓ CỤC TRƯỞNG**

Lê Văn Giang

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

CÔNG BỐ PHÙ HỢP QUY ĐỊNH AN TOÀN THỰC PHẨM

Số: 139/2017/2600109933-CBPH

Tên tổ chức, cá nhân: **Công ty trách nhiệm hữu hạn Miwon Việt Nam**

Địa chỉ: Phố Sông Thao, phường Thọ Sơn, thành phố Việt Trì, tỉnh Phú Thọ

Điện thoại: 02103848717

Fax: 02103848721

E-mail: rdmiwon@gmail.com

CÔNG BỐ

Sản phẩm: **Conventional type mature soy bean paste big size (Tương đậu lên men truyền thống loại to)**

Sản xuất tại: **Tập đoàn Daesang - Nhà máy Sunchang**

Địa chỉ: 30, Sunchang-Ro, Sunchang-Eup, Sunchang-Gun, Jeollabuk-Do, Hàn Quốc

Xuất xứ: Hàn Quốc

Phù hợp với quy chuẩn kỹ thuật/quy định an toàn thực phẩm:

QCVN 8-1:2011/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm độc tố vi nấm trong thực phẩm; QCVN 8-2:2011/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm kim loại nặng trong thực phẩm; QCVN 8-3:2012/BYT: Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia về ô nhiễm vi sinh vật trong thực phẩm; TT 34/2014/TTLT-BYT-BNNPTNT-BCT: Thông tư liên tịch hướng dẫn ghi nhãn hàng hóa đối với thực phẩm, phụ gia thực phẩm và chất hỗ trợ chế biến thực phẩm bao gói sẵn; Thông tư số 50/2016/TT-BYT ngày 30/12/2016 của Bộ trưởng Bộ Y tế về việc quy định giới hạn tối đa dư lượng thuốc bảo vệ thực vật trong thực phẩm; Thông tư 24/2013/TT-BYT: Quy định mức giới hạn tối đa dư lượng thuốc thú y trong thực phẩm; Nghị định số 43/2017/NĐ-CP của Chính phủ: Về nhãn hàng hóa

Chúng tôi xin cam kết thực hiện chế độ kiểm tra và kiểm nghiệm định kỳ theo quy định hiện hành và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính phù hợp của sản phẩm đã công bố.

Phú Thọ, ngày 12 tháng 09 năm 2017
ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC, CÁ NHÂN

Ông Kim Myeong Yu



BẢN THÔNG TIN CHI TIẾT VỀ SẢN PHẨM

Công ty TNHH Miwon Việt Nam	Thực phẩm thường	Số: 139/2017/2600109933-CBPH
Công ty trách nhiệm hữu hạn Miwon Việt Nam	Conventional type mature soy bean paste big size (Tương đậu lên men truyền thống loại to)	Có hiệu lực kể từ ngày ký

1. YÊU CẦU KỸ THUẬT

1.1. Các chỉ tiêu cảm quan:

Stt	Tên chỉ tiêu	Yêu cầu
1	Trạng thái	Dạng sệt
2	Màu sắc	màu nâu đen đặc trưng của tương
3	Mùi, vị	mùi thơm đặc trưng tương đậu
4	Các đặc tính khác	

1.2. Chỉ tiêu chất lượng chủ yếu:

Stt	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức công bố
1	Năng lượng	Kcal/100g	148.82~181.90
2	Carbohydrate	g/100g	20.31~24.83
3	Đường	g/100g	7.51~9.17
4	Protein	g/100g	11.30~13.82
5	Chất béo	g/100g	2.48~3.04
6	Sodium	mg/100g	3723.69~4551.17
7	pH	-	3.42~4.18

1.3. Các chỉ tiêu vi sinh vật:

Stt	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Tổng số vi sinh vật hiếu khí	CFU/g	10^4
2	Coliforms	CFU/g	10^2
3	E.coli	MPN/g	3
4	S.aureus	CFU/g	10^2
5	Salmonella	CFU/25g	0
6	Tổng số bào tử nấm men nấm mốc	CFU/g	10^2



1.4. Hàm lượng kim loại nặng:

Stt	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Arsen (As)	mg/kg	5
2	Cadimi (Cd)	mg/kg	1
3	Chì (Pb)	mg/kg	2
4	Thủy ngân (Hg)	mg/kg	0.05

1.5. Hàm lượng hóa chất không mong muốn

Stt	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Aflatoxin B1	µg/kg	5
2	Aflatoxin B1B2G1G2	µg/kg	15

Dư lượng thuốc thú y phù hợp với quy định tại Thông tư 24/2013/TT-BYT, dư lượng thuốc bảo vệ thực vật phù hợp với quy định tại Thông tư 50/2016/TT-BYT

1.6. Các chỉ tiêu khác:

2. THÀNH PHẦN CẤU TẠO

Nước 37,66%, đậu nành(nhập khẩu: Mĩ, Trung Quốc, Canada) 23.30%, bột mì(lúa mì : Mĩ, Úc) 13.98% , muối 9.28% (Hàn Quốc : 85,2%, Trung Quốc: 14,8%), đậu nành lên men 6.30%(đậu nành lên men, muối), tương đậu Hàn Quốc 4.48%, rượu cồn thực phẩm 2.85%, bột tương đậu lên men 1.57%, mononatri glutamat (E621) 0.35%, nấm men(khuẩn lên men) 0.23%.

3. THỜI HẠN SỬ DỤNG:

Hạn sử dụng(HSD): 15 tháng kể từ ngày sản xuất(NSX)
NSX và hạn sử dụng xem trên bao bì (năm/tháng/ngày)

4. HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG VÀ BẢO QUẢN:

Công dụng:

Không có.

Đối tượng sử dụng:

Cách dùng: Dùng để nấu món ăn : món canh, món xào, món kho, món salad và dùng để chấm.

Bảo quản: bảo quản ở nơi khô mát tránh ánh nắng trực tiếp, sau khi mở nắp tốt hơn khi bảo quản trong tủ lạnh.

Hướng dẫn sử dụng và bảo quản:

Hướng dẫn sử dụng :

5. CHẤT LIỆU BAO BÌ VÀ QUY CÁCH ĐÓNG GÓI

Chất liệu bao bì: bên trong: Polyetylen (PE), bên ngoài hộp thiếc

* Quy cách đóng gói: 14 kg

6. QUY TRÌNH SẢN XUẤT

7. CÁC BIỆN PHÁP PHÂN BIỆT THẬT, GIẢ (NẾU CÓ)

8. NỘI DUNG GHI NHÃN

Xem phụ lục đính kèm

9. XUẤT XỨ VÀ THƯƠNG NHÂN CHỊU TRÁCH NHIỆM VỀ CHẤT LƯỢNG HÀNG HÓA

Xuất xứ: Hàn Quốc

Sản phẩm của DAESANG CORPORATION

Địa chỉ: 26, Cheonhodaero-ro, Dongdaemun-gu, Seoul, Hàn Quốc

Sản xuất tại Tập đoàn Daesang (Daesang Corp) - Nhà máy Sunchang

Địa chỉ nơi sản xuất : 30, Sunchang-Ro , Sunchang-Eup, Sunchang-Gun, Jeollabuk-Do, Hàn Quốc

Thương nhân chịu trách nhiệm nhập khẩu và phân phối:

Công ty TNHH Miwon Việt Nam

Địa chỉ: Phố Sông Thao, phường Thọ Sơn, Thành Phố Việt Trì, tỉnh Phú Thọ

Điện thoại: 84.02103.848.717/ 024 3768 0563

Fax: 84.02103848721

Phú Thọ, ngày 12 tháng 09 năm 2017
ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC, CÁ NHÂN

Ông Kim Myeong Yu



NHÃN PHỤ

Tên sản phẩm: Conventional type mature soy bean paste big size (Tương đậu lên men truyền thống loại to)

Thành phần: Nước, đậu nành(nhập khẩu: Mỹ, Trung Quốc, Canada) 23.30%, bột mì(lúa mì : Mỹ, Úc), muối(Hàn Quốc, Trung Quốc), đậu nành lên men 6.30%(đậu nành lên men, muối), tương đậu Hàn Quốc 4.48%, rượu cồn thực phẩm, bột tương đậu lên men 1.57%, mononatri glutamat (E621), nấm men(khuẩn lên men).

CBPH quy định ATTP số:

Cách dùng: Dùng để nấu món ăn : món canh, món xào, món kho, món salad và dùng để chấm.

Bảo quản: Bảo quản ở nơi khô mát tránh ánh nắng trực tiếp, sau khi mở nắp tốt hơn khi bảo quản trong tủ lạnh.

Khối lượng tịnh: 14 kg

Xuất xứ : Hàn Quốc

Sản phẩm của: DAESANG CORPORATION

26, Cheonhodaero, Dongdaemun-gu, Seoul, Hàn Quốc

Sản xuất tại: Nhà máy Sunchang

30, Sunchang-Ro, Sunchang-Eup, Sunchang-Gun, Jeollabuk-Do, Hàn Quốc

Nhà NK&PP: Công ty TNHH Miwon Việt nam - 0243 768 0563

Phố Sông Thao, Phường Thọ Sơn, Thành phố Việt Trì, Tỉnh Phú Thọ, Việt nam

Hạn sử dụng: 15 tháng kể từ ngày sản xuất

HSD & NSX : xem trên bao bì (năm.tháng ngày)

